

Diebstahlsicherung für Tankrucksäcke und Hecktaschen

Anti-theft device for tank bags and rear bags

- für alle H&B Tankrucksäcke und Hecktaschen mit Lock it Funktion
 - for all H&B tank bags and rear bags with Lock it function



Artikel Nr.: / Item-no.:

506300 schwarz/black

MagnetSystem
Lock it TANKRING
FIDLOCK, patented

DE INHALT
GB CONTENTS

- 1x Schlosspin ø8x30
- 1x VA Schlossplatte
- 1x H&B Schlüsselanhänger
- 1x H&B Zahlenschloss
- 1x Lock pin ø8x30
- 1x VA Lock plate
- 1x H&B key ring
- 1x H&B combination lock



DE HINWEIS
GB NOTICE

Zur Montage muss ein Loch ø8mm in die Bodenschale gebohrt werden.

For mounting, a hole ø8mm must be drilled in the bottom shell.

Sollte die Lock it Verriegelungseinheit nicht am Tankrucksack montiert sein, muss mit deren Montage begonnen werden.
 If the Lock it locking unit is not mounted on the tank bag, the installation must be started with the mounting of the unit.

Die Lock-it Verriegelungseinheit auf der Bodenschale des Tankrucksacks komplett demontieren. Die beiden vorderen Schrauben der Lock-it Verriegelungseinheit zusammen mit der Schlossplatte in die Bohrungen stecken und die Bohrungsstelle für den Schlosspin markieren. Alles demontieren und das markierte Loch mit dem Bohrer ø8mm durchbohren. Darauf achten, dass sich keine losen Stoffteile beim Bohrvorgang im Bohrer verfangen!

Die Schlossplatte zusammen mit der Lock-it Verriegelungseinheit wieder montieren. Die originalen U-Scheiben entfallen.

Montage des Schlüsselanhänger:

Es gibt zwei Positionen zur Montage des Schlüsselanhängers, kurz und lang. Bitte vorher die notwendige Längeneinstellung durch Ziehen an der Entriegelung prüfen.

Montage Zahlenschloss:

Das Zahlenschloss wird an den Ösen des Deckelreißverschlusses eingehängt.

Das Zahlenschloss ist werkseitig auf "0-0-0" eingestellt. Zur Einstellung des individuellen Code, den Sicherungsknopf auf der Unterseite drücken und den neuen Code einstellen. Den Verschluss kurz öffnen und prüfen. Code nicht vergessen!

Completely disassemble the Lock-it locking unit on the bottom of the tank bag. Insert the two front screws of the Lock-it locking unit together with the lock plate into the holes and mark the location for the lock pin. Remove everything and drill through the marked hole with the ø8mm drill bit. Make sure that no loose material parts get caught in the drill during the drilling process! Reassemble the lock plate together with the Lock-it locking unit. The original washers are obsolete.

Mounting the key ring:

There are two positions for mounting the key ring, short and long. Please check the necessary length adjustment by pulling the release first.

Combination lock assembly:

The combination lock is attached to the eyelets of the lid zipper.

The combination lock is set to "0-0-0" at the factory. To set the individual code, press the safety button on the bottom and set the new code. Briefly open and check the lock. Do not forget the code!



Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!
Bitte die maximale Zuladung von 5 Kg beachten.



Hepco & Becker GmbH
 An der Steinmauer 6
 D-66955 Pirmasens

Tel.: 06331 - 1453 - 100
 Fax: 06331 - 1453 - 120
 eMail: vertrieb@hepco-becker.de
www.hepco-becker.de